



W.B. 5863
PB-10
434f

Bosnia and Herzegovina
Federation of Bosnia and Herzegovina
CANTON SARAJEVO
Government

Broj: 02-04-9141-6/22
Sarajevo, 10.03.2022. godine

Na osnovu člana 26. i 28. stav (2) Zakona o Vladi Kantona Sarajevo („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 36/14 - Novi prečišćeni tekst i 37/14 - Ispravka), Budžeta Kantona Sarajevo za 2022. godinu („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 5/22), člana 24. i 36. Zakona o izvršavanju Budžeta Kantona Sarajevo za 2022. godinu („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 5/22) i člana 7. i 8. Uredbe o dodjeli transfera neprofitnim organizacijama i pojedincima iz Budžeta Kantona Sarajevo („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 22/21) Vlada Kantona Sarajevo, na 68. sjednici održanoj **10.03.2022.** godine, donijela je

O D L U K U

o usvajanju Programa utroška transfera neprofitnim organizacijama i pojedincima utvrđenih Budžetom Kantona Sarajevo, razdjel Ministarstvo za boračka pitanja za 2022. godinu

I

- (1) Ovom odlukom usvaja se Program utroška sredstava s kriterijima raspodjele Transfera za finansiranje i sufinansiranje aktivnosti programa i projekata neprofitnih organizacija, i to za projekte:
 - a) Projekat “Opsada i odbrana Sarajevo 92-95” (Odluka Skupštine Kantona Sarajevo broj: 01-05-12123/06 od 23.03.2006. godine - nekapitalni podprojekti - obilježavanje značajnih datuma kroz adekvatne manifestacije;
 - b) Projekat “Opsada i odbrana Sarajeva 92-95” (Odluka Skupštine Kantona Sarajevo broj: 01-05-12123/06 od 23.03.2006. godine-pisana riječ i naučnoistraživačka djelatnost;
 - c) Realizacija projekata od interesa za boračku populaciju u saradnji sa neprofitnim organizacijama - Sufinansiranje pravne pomoći u korist branilaca BiH;
 - d) Realizacija projekata od interesa za boračku populaciju u saradnji sa neprofitnim organizacijama - finansiranje/sufinansiranje programa i projekata od interesa za boračku populaciju.
- (2) Prioriteti za finansiranje i sufinansiranje projekata iz nadležnosti Ministarstva utvrđeni su u postupku izrade i donošenja Budžeta Kantona Sarajevo, razdjel Ministarstvo za boračka pitanja, a na osnovu procjene potreba i mjera za ostvarivanje ciljeva i obaveza iz nadležnosti Ministarstva.
- (3) Raspodjela sredstava tekućih transfera utvrđenih ovom odlukom vrši se u skladu sa općim i posebnim kriterijima koji su utvrđeni Uredbom o dodjeli transfera neprofitnim organizacijama i pojedincima iz Budžeta Kantona Sarajevo („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 22/21) i članom 7. Pravilnika o dodjeli transfera neprofitnim organizacijama i pojedincima („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 1/22).

II

Sredstva za transfere po ovom Programu utroška su planirana na agregiranim budžetskim pozicijama 614300 DAN029 Tekući transferi za očuvanje tekovina OOR 92-95 i NOR 41-45 i 614300 DAN030 „Realizacija projekata od interesa za boračku populaciju u saradnji sa neprofitnim organizacijama“ i raščlanjena su Programom utroška sredstava tekućih transfera i kapitalnih transfera utvrđenih Budžetom Kantona Sarajevo za 2022. godinu na razdjelu 1301 Ministarstva za boračka pitanja Kantona Sarajevo broj: 02-04-5574-25.1/22 od 24.02.2022. godine koji je na svojoj 66. sjednici donijela Vlada Kantona Sarajevo.

III

Raspored sredstava tekućih transfera vrši se za programe i projekte kako je regulirano Aneksom I ove odluke, i to:

Aneks I.

Program utroška sredstava iz Budžeta putem dodjele transfera za finansiranje i sufinansiranje aktivnosti/programa/projekata neprofitnih organizacija, pojedinaca i drugih pravnih lica iz nadležnosti Ministarstva za boračka pitanja Kantona Sarajevo za 2022. godinu

Naziv davaoca budžetskih sredstava:	Ministarstvo za boračka pitanja Kantona Sarajevo
Datum izrade Programa utroška sredstava	Februar 2022. godine
Pravni osnov za dodjelu sredstava transfera	- Budžet Kantona Sarajevo za 2022. godinu ("Službene novine Kantona Sarajevo", broj: 5/22) - Zakon o izvršavanju Budžeta Kantona Sarajevo za 2022. godinu ("Službene novine Kantona Sarajevo", broj: 5/22) - Uredba o dodjeli transfera neprofitnim organizacijama i pojedincima iz Budžeta Kantona Sarajevo ("Službene novine Kantona Sarajevo", broj: 22/21) -Pravilnika o dodjeli transfera neprofitnim organizacijama i pojedincima Ministarstva za boračka pitanja Kantona Sarajevo („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 1/22)
Ukupan iznos sredstava utvrđenih Programom utroška sredstava po svim izvorima finansiranja	Na odgovarajućim budžetskim pozicijama ukupno je planirano 1.190.000 KM. Ministarstvo za boračka pitanja Kantona Sarajevo zadržava pravo da navedeni iznos umanja ili uveća u zavisnosti od broja prijava i obima aktivnosti, te eventualnog usmjerenja sredstava u duge namjene (uz saglasnost Vlade Kantona Sarajevo).
Procijenjene grupe korisnika sredstava	Korisnici sredstava po ovom Programu su: kantonalna boračka udruženja i savezi članovi Koordinacionog odbora boračkih organizacija Kantona Sarajevo, ostala kantonalna boračka udruženja i savezi i druga boračka udruženja, nevladine organizacije i neprofitne organizacije, fondacije, zaklade, instituti, sportska udruženja i klubovi, organizatori sportskih i drugih manifestacija sa određenim društveno korisnim ciljem i udruženja koja njeguju tekovine odbrambeno-oslobodilačkog rata 1992.-1995. godine, te narodnooslobodilačkog rata 1941.-1945. godine koji za sredstva iz Budžeta apliciraju i kojima su odobrena sredstva od strane Ministarstva u svrhu finansiranja/sufinansiranja projekata koji su od interesa za građane Kantona



	Sarajevo ili doprinose razvoju i afirmaciji Kantona i provode se na području Kantona, a u izuzetnim slučajevima koji su od interesa za građane Kantona, a provode se izvan područja Kantona.
Opći cilj programa utroška sredstava sa jasnom vezom sa relevantnim strategijama/ili prioritetima davaoca sredstava, odnosno Vlade	Usklađenost prioriteta za dodjelu sredstava sa planskim dokumentima na način da se obezbijedi pristup i raspolaganje budžetskim sredstvima na principu zakonitog, namjenskog, transparentnog i efikasnog finansiranja /sufinansiranja pojedinaca, neprofitnih organizacija i drugih pravnih lica, a sve u cilju poboljšavanju društveno-ekonomskog statusa pripadnika boračke populacije i očuvanje tekovina odbrambeno-oslobodilačkog rata 1992.-1995. i 1941.-1945. godine - kulture sjećanja, čime se doprinosi i razvoju i afirmaciji Kantona Sarajevo.
Specifični cilj Programa utroška sredstava koji sadrži mjerljive očekivane rezultate u toku i nakon provođenja finansiranja sredstvima predviđenim u programu utroška sredstava	a) finansiranje projekata, programa i aktivnosti od interesa su za Kanton Sarajevo ili doprinose razvoju i afirmaciji Kantona Sarajevo putem javnih poziva, a koji se odnose na očuvanje tekovina i njegovanje tradicije odbrambeno-oslobodilačkog rata 1992.-1995. i iz perioda narodnooslobodilačkog rata 1941.-1945. godine na području Kantona Sarajevo, kao resocijalizaciji i integraciji boračke populacije u društvenu sredinu, odnosno poboljšanje njenog društveno-ekonomskog položaja i očuvanje kulture sjećanja. b) finansiranje projekata, programa i aktivnosti neprofitnih organizacija i drugih pravnih lica i pojedinaca bez Javnog poziva za sufinansiranje obilježavanja značajnih događaja, datuma i ličnosti u skladu sa odgovarajućim propisima.
Način utvrđivanja postizanja specifičnog cilja sa izvorima podataka koji će koristiti za utvrđivanje postizanja specifičnog cilja i kako planira doći do tih podataka	Ministarstvo je u obavezi pratiti realizaciju projekata, programa i aktivnosti za koje su odobrena sredstva od strane ovog Ministarstva. Korisnici sredstava su u obavezi Ministarstvu dostaviti izvještaje o realizaciji projekata sa odgovarajućom dokaznom dokumentacijom. Jedan od izvora za utvrđivanje postizanja specifičnog cilja su upravo izvještaji o realizovanim projektima koji sadrže obrazac opisnog (programskog) izvještaja provođenja aktivnosti/programa/projekta sa navedenim podacima o provedenim aktivnostima, postignutim rezultatim, poteškoća u implementaciji programa i projekta i sl. Pored toga, Ministarstvo je dužno provesti terenske posjete kod korisnika sredstava kod korisnika čija je ukupna izloženost riziku utvrđena kao visoka, i iste predstavljaju jedan od izvora utvrđivanja postizanja specifičnog cilja. Također, do informacija se može doći i iz drugih izvora kao što su objavljeni članci u štampi, na internet portalima, statističkim biltenima, te korištenjem drugih internih i eksternih izvora.
Kriteriji za dodjelu sredstava koji uključuju opće i posebne kriterije koji će se koristiti za odlučivanje o dodjeli sredstava koji moraju biti specifični i objektivno mjerljivi	Kriteriji za dodjelu sredstava utvrđeni su Uredbom o dodjeli transfera neprofitnim organizacijama i pojedincima iz Budžeta Kantona Sarajevo („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 22/21) i Pravilnikom o dodjeli transfera neprofitnim



<p>Vrsta projekata/aktivnosti koji će biti finansirani Programom utroška sredstava uključujući i vrstu projekata/aktivnosti koja neće biti finansirana</p>	<p>organizacijama i pojedincima („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 1/22).</p> <p>Programom utroška sredstava će biti finansirani ili sufinansirani projekti boračkih udruženja i drugih nevladinih organizacija odnosno pravnih lica sa sjedištem na području Kantonu Sarajevo, iz čijeg osnivačkog akta ili rješenja o upisu u odgovarajući registar je vidljivo da je područje djelovanja u skladu sa prioritetima Ministarstva za koja se dodjeljuju sredstva, a koji ispunjavaju uvjete propisane Javnim pozivom.</p> <p>Programom utroška sredstava neće biti finansirani projekti/aktivnosti koji nisu od interesa za pripadnike boračke populacije Kantona Sarajevo i/ili koji ne ispunjavaju uvjete koji su propisani Javnim pozivom.</p>
<p>Način dodjele sredstava odnosno jasno navesti da li će se sredstva dodjeliti javnim pozivom ili bez objave javnog poziva</p>	<p>1) Uz objavu Javnog poziva Ministarstvo će realizovati slijedeće projekte:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) Projekat “Opsada i odbrana Sarajeva 92-95” (Odluka Skupštine Kantona Sarajevo broj: 01-05-12123/06 od 23.03.2006. godine-pisana riječ i naučnoistraživačka djelatnost; b) Realizacija projekata od interesa za boračku populaciju u saradnji sa neprofitnim organizacijama - Sufinansiranje pravne pomoći u korist branilaca BiH; c) Realizacija projekata od interesa za boračku populaciju u saradnji sa neprofitnim organizacijama - finansiranje/sufinansiranje programa i projekata od interesa za boračku populaciju. <p>(2) Ministarstvo bez objave javnog poziva dodjeljuje sredstva:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) neprofitnim organizacijama i drugim pravnim licima za sufinansiranje obilježavanja značajnih događaja, datuma i ličnosti u skladu sa Odlukom o usvajanju projekta „Opsada i odbrana Sarajeva 1992-1995. godine“ („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 9/06, 15/07 i 35/12), Odlukom o utvrđivanju „Kalendara za obilježavanje značajnih događaja, datuma i ličnosti iz perioda odbrambeno-oslobodilačkog rata 1992.-1995.godine na području Kantona Sarajevo“ („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 9/08), Zaključkom Vlade Kantona Sarajevo broj: 02-05-32129-8/08 od 18.12.2008. godine te Odlukom o utvrđivanju „Kalendara za obilježavanje značajnih događaja, datuma i ličnosti iz perioda narodno-oslobodilačkog rata 1941. - 1945. godine na području Kantona Sarajevo“ („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 14/09). Predmetni projekat se provodi u kontinuitetu u toku cijele godine i u pravilu se rješava na osnovu pojedinačnih zahtjeva putem Odbora za obilježavanje značajnih događaja, datuma i



ličnosti koji imenuje ministar za boračka pitanja. Navedenim Zaključkom Vlade Kantona Sarajevo Koordinacionom odboru boračkih organizacija Kantona Sarajevo dato je ovlaštenje da ispred nevladinog sektora bude nosilac aktivnosti obilježavanja većeg broja događaja uz Ministarstvo za boračka pitanja Kantona Sarajevo.

Obrazloženje za utvrđene iznose po projektima/aktivnostima:

Sredstva za realizaciju po ovom Programu utroška su raspoređena Programom utroška sredstava tekućih transfera i kapitalnih transfera utvrđenih Budžetom Kantona Sarajevo za 2022. godinu na razdjelu 1301 Ministarstva za boračka pitanja Kantona Sarajevo broj 02-04-5574-25.1/22 od 24.02.2022. godine koji je na svojoj 66. sjednici donijela Vlada Kantona Sarajevo kako slijedi:

1.

Ekon. kod	Sub-analitika	Funkcija	OPIS	Visina sredstava
614300	DAN029	082F	Tekući transferi za očuvanje tekovina OOR 92-95 i NOR 41-45	220.000 -- izvor 10

Sredstva su raspoređena prema namjeni i korisnicima kako slijedi:

RB	Naziv pozicije	Interni broj	Korisnici	Izvor	Iznos
1.	Projekat "Opsada i odbrana Sarajeva 92-95" (skupštinska Odluka 01-05-12123/06 od 23.03.2006.) - nekapitalni podprojekti	DAN0291	pravna lica koja njeguju tekovine odbrambeno-oslobodilačkog rata	Izvor 10 – budžetska sredstva	120.000
2.	Projekat "Opsada i odbrana Sarajeva 92-95" (skupštinska Odluka 01-05-12123/06 od 23.03.2006.) - pisana riječ i naučno istraživačka djelatnost	DAN0292	pravna i fizička koja njeguju tekovine odbrambeno-oslobodilačkog rata	- II -	100.000

2.

Ekon. kod	Sub-analitika	Funkcija	OPIS	Visina sredstava
614300	DAN030	107F	Realizacija projekata od interesa za boračku populaciju u saradnji sa neprofitnim organizacijama	970.000- izvor 10

Sredstva su raspoređena prema namjeni i korisnicima kako slijedi:

RB	Naziv pozicije	Interni broj	Korisnici	Izvor	Iznos
1.	Sufinansiranje pravne pomoći u korist branilaca BiH	DAN0301	pravna (neprofitna) lica koja njeguju tekovine odbrambeno-oslobodilačkog rata, odnosno koja su	Izvor 10 – budžetska sredstva	120.000



			registrovana za pružanje pravne i druge pomoći u korist branilaca Bosne i Hercegovine, osumnjičenim i optuženim bivšim pripadnicima Oružanih snaga RBiH u predmetima ratnih zločina do pravosnažnosti presude, te putem istih lica iz boračke populacije		
2.	Udruženja građana - boračka udruženja finansiranje/sufinansiranje programa i projekata	DAN0302	pravna (neprofitna) lica koja njeguju tekovine odbrambeno-oslobodilačkog rata, te putem istih lica iz boračke populacije	- II -	850.000

Procjena rizika za realizaciju Programa utroška sredstava:

Vrsta rizika	Vjerovatnoća	Uticaj	Mjere
Nedovoljna dostupnost informacija potencijalnim korisnicima sredstava	Mala-prihvatljiva	Na rokove i realizaciju procesa	Pojačati načine komunikacije prema korisnicima (mediji i društvene mreže)
Neadekvatno pripremljena dokumentacija potencijalnih korisnika obzirom na činjenicu da su odredbe Uredbe o dodjeli transfera neprofitnim organizacijama i pojedincima iz Budžeta Kantona Sarajevo prvi put ove godine u primjeni	Mala-prihvatljiva	Na realizaciju procesa	Obezbjediti blagovremenu saradnju sa aplikantima u smislu davanja uputa i pojašnjenja vezano za dokumentaciju i popunjavanje propisanih obrazaca koje aplikanti trebaju dostaviti kako bi njihovi zahtjevi bili potpuni

Vrste aktivnosti praćenja koje se planiraju provoditi; Način dodjele sredstava odnosno jasno navesti da li će se sredstva dodijeliti Javnim pozivom ili bez objave Javnog poziva

Shodno Godišnjem planu objave javnih poziva koji je Ministarstvo za boračka pitanja u obavezi objaviti nakon donošenja ovog Programa utroška, Ministarstvo će sva sredstva podijeliti putem Javnih poziva, osim za namjene koje su regulisane Odlukom o usvajanju projekta „Opsada i odbrana Sarajeva 1992-1995. godine“ („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 9/06, 15/07 i 35/12), Odlukom o utvrđivanju „Kalendara za obilježavanje značajnih događaja, datuma i ličnosti iz perioda odbrambeno-oslobodilačkog rata 1992.-1995. godine na području Kantona Sarajevo“ („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 9/08), Zaključkom Vlade Kantona Sarajevo broj: 02-05-32129-8/08 od 18.12.2008. godine, te Odlukom o utvrđivanju „Kalendara za obilježavanje značajnih događaja, datuma i ličnosti iz perioda narodnooslobodilačkog rata 1941.-1945. godine na području Kantona Sarajevo“ („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 14/09). Predmetni projekat se provodi u kontinuitetu u toku cijele godine i u pravilu se rješava na osnovu pojedinačnih zahtjeva putem Odbora za obilježavanje značajnih događaja, datuma i ličnosti koji imenuje ministar za boračka pitanja. Ministarstvo za boračka pitanja planira u saradnji sa korisnicima sredstava, obaviti praćenje dodijeljenih sredstava u smislu programskog i finansijskog praćenja svih obaveza prema zaključenim ugovorima o dodjeli budžetskih sredstava. Praćenje provođenja aktivnosti/programa i projekata, te namjenskog trošenja sredstava iz budžeta u okviru ugovorenog finansiranja, prije svega obuhvata pregled svih dostavljenih izvještaja (opisnih i



finansijskih na propisanim obrascima) korisnika sredstava bez obzira na njihovu visinu i namjenu i obavezne terenske posjete korisnicima sredstava kod korisnika čija je ukupna izloženost riziku utvrđena kao visoka, i sačinjavanje izvještaja po predmetnom osnovu.

Ministarstvo za boračka pitanja će voditi evidenciju na osnovu Programa utroška i dodijeljenih sredstava kroz Plan praćenja aktivnosti na propisanom obrascu Uredbom o dodjeli transfera neprofitnim organizacijama i pojedincima iz Budžeta Kantona Sarajevo.

Plan praćenja obuhvata sve potpisane ugovore o dodjeli budžetskih sredstava sa korisnicima sredstava.

Posebno se boduju i ocjenjuju prijave udruženja iz člana 4. Pravilnika o dodjeli transfera neprofitnim organizacijama i pojedincima („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 1/22), a obzirom da su Koordinacionom odboru boračkih organizacija Kantona Sarajevo prenijeta ovlaštenja od strane Skupštine i Vlade Kantona Sarajevo u segmentu obilježavanja značajnih datuma, događaja i ličnosti, te da su ranije bili uključeni i u realizaciju određenih zakonskih prava i da su im shodno tome bila odobravana sredstva na određenom nivou duži niz godina.

Obzirom na navedeno, činjenicu da se radi o kantonalnim udruženjima koja obuhvataju cjelokupnu boračku populaciju Kantona Sarajevo i dugogodišnju saradnju na realizaciji projekata od interesa za boračku populaciju i očuvanje tekovina odbrambeno-oslobodilačkog rata 1992.-1995. godine, te narodno-oslobodilačkog rata 1941.-1945. godine - kulturu sjećanja, dosadašnji nivo finansijske podrške je okvir za utvrđivanje iznosa sredstava po javnom pozivu, uz ispunjavanja općih i posebnih uvjeta, u cilju kontinuiteta aktivnosti.

Mjere za sprječavanje nepravilnosti i sukoba interesa;

Ministarstvo za boračka pitanja definiše u internim aktima, a u skladu sa zakonskim propisima, mjere za sprječavanje nepravilnosti i sukoba interesa u svim fazama provođenja i dodjele sredstava.

U slučajevima pojave nepravilnosti i utvrđenog nenamjenskog trošenja budžetskih sredstava, Ministarstvo za boračka pitanja će aktivirati mehanizme povrata sredstava prema odredbama ugovora o dodjeli sredstava, kao i putem izvještavanja, te uključivanja nadležnih institucija u cilju ukazivanja i sprječavanja štetnih posljedica.

U slučaju utvrđenog sukoba interesa, bilo po izjavi lica uključenih u dodjelu sredstava ili po zaprimljenoj prijavi od strane drugih lica, ministar odlučuje o načinu upravljanja sukobom interesa, odnosno svaki član komisije će biti isključen iz postupka dodjele sredstava ukoliko se utvrdi da je u sukobu interesa sa podnosiocem prijave.

Način provođenja procjene uticaja Programa utroška sredstava na žene i muškarce, dječake i djevojčice te na ranjive marginalizirane kategorije.

Programom će se omogućiti rodna ravnopravnost učešća prilikom apliciranja za dodjelu sredstava, vodeći računa na ranjive i marginalizirane kategorije društva pored kvalitete prijedloga projekta i njegovog doprinosa ostvarivanju Programa, što je regulisano Pravilnicima.

IV

Za realizaciju ove odluke zadužuju se Ministarstvo za boračka pitanja Kantona Sarajevo i Ministarstvo finansija Kantona Sarajevo, svako u okviru svoje nadležnosti.

V

Ova odluka stupa na snagu danom donošenja, a objavit će se u “Službenim novinama Kantona Sarajevo”.



Dostaviti:

1. Predsjedavajući Skupštine Kantona Sarajevo,
2. Zamjenici predsjedavajućeg Skupštine Kantona Sarajevo (3x),
3. Premijer Kantona Sarajevo,



Adresa: Reisa Džemaludina Čauševića 1, 71 000 Sarajevo
Tel: + 387 (0) 33 562-000, Fax: + 387 (0) 33 562-076
Web: <http://vlada.ks.gov.ba>, E-mail: vlada@vlada.ks.gov.ba

4. Ministarstvo za boračka pitanja Kantona Sarajevo,
5. Ministarstvo finansija Kantona Sarajevo,
6. Za objavu u "Službenim novinama Kantona Sarajevo"
7. Evidencija,
8. A r h i v a.

